
陳隋之際江南僧侶的動向

蔡宗憲

臺灣中興大學歷史學系

開皇九年（589）隋軍渡江滅陳，在國家覆亡之際，陳朝境內僧侶的動向是值得關注的一個焦點。關於陳隋之際的佛教，以往多從統治者的角度切入，論述隋朝對江南佛教的控制，或談佛教在隋朝的興盛，本文則從江南僧侶的角度，梳理他們在亡國前後的動向，並觀察隋滅陳的變局對他們的影響。

陳、隋之際，江南僧侶的動向大致可分為四類：一、留止舊地，二、溯江西行，三、受召北上，四、自行北上。其中因徵召而北上者約佔 34.4%。隋代對江南僧侶的徵召是漸進的，文帝通常是因特殊機緣而新建佛寺，有人力與僧額的需求，才下令徵召。各次徵召之間也都有數年差距，而且，許多地方官對於高僧們也都相當禮敬，甚至委任僧官。大業二年（606）以後，江南僧侶的動向趨於穩定，直到隋末變亂才又見較大的遷徙。

關鍵詞：江南僧侶 建康佛教 慧日道場 隋煬帝 《續高僧傳》

前言

開皇九年（589）隋軍渡江滅陳，在國家覆亡之際，陳朝境內僧侶的動向是值得關注的一個焦點。江南僧侶若是應召北上，有助於南北佛教的交融；江南僧侶如果移往他處避難，並在當地弘法，則佛教亦隨之而傳播。目前，關於陳隋之際江南佛教史的研究，比較受到關注的面向有：①陳朝與佛教，②隋朝與江南佛教，③佛教教學與宗派的發展，④區域佛教的發展。前兩項較偏重於從統治者的宗教政策來梳理佛教發展的脈絡，突顯陳、隋皇室與官員奉佛對於佛教興隆的影響。¹ 第三項通常以創建者及其門人為主軸，探究佛教義學與宗派的源流，如吉藏與三論宗、智顛與天台宗等。² 第四項則是針對佛教發展較盛或新興的區域，從地域性的視角加以考察，

-
- 1 此類論著數量繁多，略舉數例如下：諏訪義純（Suwa Gijun）：《中国南朝仏教史の研究》（京都：法藏館，1997年），第十一章「陳帝室と仏教」，頁229-290；塚本善隆（Tsukamoto Zenryu）：〈隋の江南征服と佛教——晉王廣（煬帝）と江南佛教〉，《佛教文化研究》第3號（1953年），頁1-24，後收入氏著：《塚本善隆著作集（第三卷）：中國中世仏教史論攷》（東京：大東出版社，1975年），頁145-190。藍吉富：《隋代佛教史述論》（臺北：臺灣商務印書館，1993年）。
 - 2 湯用彤：〈攝山之三論宗史略考〉，收入氏著：《魏晉玄學論稿及其他》（北京：北京大學出版社，2010年），頁107-115；李四龍：《天台智者研究——兼論宗派佛教的興起》（北京：北京大學出版社，2003年）；船山徹（Funayama Toru）：〈真諦の活動と著作の基本的特徴〉，收入氏編：《真諦三藏研究論集》（京都：京都大學人文科學研究所，2012年），頁1-86。

如荊州、江州、浙東與嶺南等地。³ 上述的研究面向通常較著重於盛世時期的佛教發展，至於戰亂時期，則因佛教也呈現衰頹的景象，不容易引起關注。本文擬以陳、隋之際的江南僧侶為對象，考察這個群體在戰亂時與亡國後的各種動向反應，希望能激發不同的思考。

本文所謂的陳、隋之際，其上下限大致為 589 年（陳禎明三年，隋開皇九年）至 606 年（隋大業二年），主要考量是江南僧侶的遷徙起於隋滅陳的戰亂，而大業二年落成的東都慧日道場，則是許多受隋徵召之江南僧侶的最終歸所，特別是與晉王楊廣（隋煬帝，569–618）有關聯者。606 年以後，江南僧侶的動向趨於穩定，直到隋末，才又見較多僧侶因動亂而遷徙的情形。

關於江南僧侶這個群體，在此也略作一下界定。本文所謂的江南，係採較為寬廣的涵義，大致等同於陳朝的疆域。此外，雖然陳朝時荊州屬後梁領土，而後梁為北周、隋的傀儡政權，但該地的僧侶與建康佛教界關係頗為密切，因此，本文亦將其納入江南群體之中。

由於涉及九十餘位僧侶的動向，資料繁多，筆者製作一份「陳隋之際江南僧侶動向表」，附於文末。本文主要在歸納群體的動向，文中對於個別僧侶的生平事跡著墨不多，相關資訊放置於附表的「動向事略」欄位，讀者可參看。

3 關於荊州佛教的研究，計有許展飛、陳長琦：〈東晉荊州佛教崛起原因考〉，《學術研究》2008 年第 4 期，頁 157–158；黃海濤：〈南朝荊州江陵的佛教傳播與發展〉，收入林學忠、黃海濤主編：《宗教·藝術·商業——城市研究論文集》（香港：中華書局，2015 年），頁 1–99；陳志遠：〈六朝前期荆襄地域的佛教〉，《中山大學學報》2019 年第 2 期，頁 108–123，後收入氏著：《六朝佛教史研究論集》（新北：博揚文化，2020 年），頁 45–82。關於江州的佛教有李勤合：《早期廬山佛教研究》（南昌：江西人民出版社，2011 年）。浙東佛教的部分有彭雲：〈從現存文物看南朝時期會稽地區的佛教〉，《敦煌學輯刊》1998 年第 1 期，頁 108–114；馬德：〈敦煌高僧曇猷與浙江佛教〉，《敦煌學輯刊》2005 年第 2 期，頁 211–220；姚培鋒、齊陳駿：〈東晉南朝時期西來高僧與浙東佛教——讀慧皎《高僧傳》〉，《敦煌研究》2009 年第 2 期，頁 90–98。嶺南佛教的部分有丁邦友：〈論六朝時期嶺南的佛教及其與官僚士商的關係〉，《廣州大學學報（社會科學版）》第 1 卷第 1 期（2002 年），頁 60–64；聶順新：〈隋代的嶺南佛教活動〉，《韶關學院學報》第 30 卷第 2 期（2009 年），頁 6–10。

隋滅陳後，對於江南僧侶的動向，《續高僧傳》有如下的描述：「及天厭陳德，隋運剋昌，金陵講席，掃土俱盡，……自有陳淪沒，物我分崩，或漏網以東歸，或入籠而北上。」⁴ 東歸與北上，乃是概括說明僧侶是否接受隋朝的籠絡，事實上，江南僧侶的動向大致可分為四大類：一、留止舊地，二、溯江西行，三、受召北上，四、自行北上。四大類又可略加細分，以觀察其活動所透露的各種訊息，部分僧侶有分跨兩類的情形，茲析論如下。

一、留止舊地的僧侶

所謂的舊地，大致是指陳朝疆域所在的江南地區，依據僧侶分布的情形，可再分為建康、蘇州（附常州）、東揚州（越州）、天台、嶺南。此外，江都（附海陵、海寧）雖然位於江北，但其僧侶與建康關係密切，因此也納入考察。

（一）建康及其周邊

建康為東晉南朝的都城，匯集許多高僧，可說是江南佛教的重心。隋滅陳後，將建康城邑宮室，平蕩耕墾，另在石頭城設置蔣州。⁵ 由於戰火的破壞，加上隋廷刻意摧毀城邑宮室，建康的佛教榮景不再。不過，有些寺院係位於郊區，如鍾山、攝山、茅山等，遭受波及的程度不高，僧侶仍一如既往地講經行道。

陳亡後，居留建康及周邊的僧侶計有：慧實、慧持、慧侃、法韻、智文、道志、道成、智琳、慧隆、慧稜、明法師、亘法師等，此外，善權、法琰、僧定、保恭、慧因與慧璣六人則先居留建康一段時間後，受召北上，另述於後。

慧實和慧持的居寺都在鍾山。慧實（509–604），潁川人，在

4 道宣撰，郭紹林點校：《續高僧傳》（北京：中華書局，2014年），卷十四，〈義解篇十·唐蘇州通玄寺釋慧顓傳七〉，頁490。

5 司馬光編著，胡三省音注：《資治通鑑》（臺北：宏業書局，1985年），卷一七七，〈隋紀一·文帝開皇九年〉，頁5516。

梁末時前往天台習禪，陳初，前往龍盤（鍾山），修頭陀行，從此絕跡人世五十餘年。陳朝的滅亡，對他幾乎沒有影響。⁶ 慧持（575–642）生於豫章（今江西南昌），後前往建康拜師求法，所住之開善寺位於鍾山南麓。陳亡，他並未離開，至隋末，才避難前往越州。⁷

慧侃和法韻早年皆曾赴外地習禪，後來住在攝山棲霞寺。⁸ 慧侃（524–605），晉陵曲阿人，曾往嶺南，師從真諦（499–569），習受禪法。後入住棲霞，但仍常往來於建康。大業元年（605），在蔣州大歸善寺去世。⁹ 法韻（570–604），蘇州人，長於唱導，30歲（599）時入棲霞從受禪道，後往泰山靈巖寺苦行，又返蘇州陽虎島安禪，最終回到棲霞，仁壽四年（604）去世。¹⁰

智文與道志、道成是師徒，住在奉誠寺。該寺的位址不詳，因智文為大律都，應離城區不遠，推測是在城南。¹¹ 智文（509–599），丹陽人，陳亡時，他已81歲，隋朝的州將到任，「皆尊仰年德，罕不修敬」。其弟子道志，「名解最優」，被晉王楊廣待以家僧之禮。道成（532–599），也是在蔣州（建康）弘法。開皇十九年（599），智文和道成先後去世，皆葬於奉誠寺的南山。¹²

留在建康的尚有慧隆和亘法師。慧隆（601年卒），丹陽句容

6 《續高僧傳》，卷十七，〈習禪篇之二·隋蔣州履道寺釋慧實傳七〉，頁642。

7 同上注，卷十四，〈義解篇十·唐越州弘道寺釋慧持傳十二〉，頁501。

8 本文提及許多位僧侶皆與攝山棲霞寺有關，可參吉川忠夫（Yoshikawa Tadao）：〈五、六世紀東方沿海地域與佛教——攝山棲霞寺の歴史によせて〉，《東洋史研究》第42卷3期（1983年），頁391–417；吉川忠夫撰，王維坤譯：〈五、六世紀東方沿海地域與佛教——攝山棲霞寺の歴史〉，《敦煌學輯刊》1991年第2期，頁91–103；以及蔡宗憲：〈五至七世紀的攝山佛教與僧俗網絡〉，《臺灣師大歷史學報》第55期（2016年），頁47–101。

9 《續高僧傳》，卷二六，〈感通上·隋蔣州大歸善寺釋慧侃傳二十七〉，頁1017–1018。

10 同上注，卷三一，〈雜科聲德篇第十·隋蔣州栖霞寺釋法韻傳五〉，頁1252–1253。

11 智文的弟子道成在興嚴寺去世後，葬於奉誠寺之南山，墓誌為高座寺僧惠從所作。高座寺在建康城南石子岡（南京雨花臺），奉誠寺之南有山，推測應該也是在城南。《續高僧傳》，卷二二，〈明律上·隋蔣州奉誠寺釋道成傳十〉，頁837–838。劉世珩：《南朝寺考》（民國三十三年〔1944〕普慧大藏經刊行會校印本），〈晉·高座寺〉，頁13–14。

12 《續高僧傳》，卷二二，〈明律上·陳揚都奉誠寺大律都釋智文傳六〉，頁830–832；卷二二，〈明律上·隋蔣州奉誠寺釋道成傳十〉，頁837–838。

人，他從梁末到隋仁壽元年（601）去世，都住在彭城寺，面對朝廷的延請，均以老疾致辭。他曾帶領弟子在高座寺南山頂聚土築壇，表明自己死後當在此處行露屍葬。¹³ 亘法師為興皇法朗（507–581）的弟子，羅雲在法朗死後，續往福緣寺向亘法師「採酌遺逸」。至唐永徽年間，年過八十的亘法師則是住在高座寺。¹⁴

最後，智琳、慧稜、明法師都在建康附近的曲阿、句容。智琳（544–613）原在建康求法，陳太建十年（578）返回南徐州故里，曾先後受命為曲阿僧正、徐州僧都等職，隋時又出任潤州僧官。從陳末到隋大業九年（613）去世，幾乎都在曲阿。¹⁵ 慧稜（576–640），原在襄陽聽法，十六歲時（591）前往蔣州茅山聽明法師說法，直到隋末才返回襄陽。¹⁶ 明法師是興皇法朗的傳人，「世稱郢匠，通國瞻仰」，¹⁷ 從慧稜求法的行跡，可知陳、隋之際，明法師駐錫於句容茅山，並未離開。

（二）江都（附海陵、寧海）

江都位於江北，與建康的距離不遠，陳時即有僧侶往來於兩地間，因此，本文亦視江都為舊地。晉王楊廣出任揚州總管，曾延請不少僧侶至江都，其後若北上入京師或東都者，如明舜、法侃、慧顛、曇瑋四位，歸類為「受召北上」，詳見下述。此處所列僅為居止於江都的僧侶。

陳、隋之際，居住在江都（江蘇揚州）的僧侶有：住力、法嚮、智聰、慧達、慧海等。陳時，住力、法嚮、智聰與慧達都在建康，陳亡後，才陸續渡江北上。住力（544–623）到江都後數年，曾短暫前往長安，後又返回江都。¹⁸ 法嚮（553–630）與智聰（551–649）原本都住攝山，陳亡後渡江北上，法嚮往來於海陵（江蘇泰州）、

13 同上注，卷十二，〈義解篇八·隋丹陽彭城寺釋慧隆傳一〉，頁 401–402。

14 同上注，卷二一，〈習禪六·唐潤州牛頭沙門釋法融傳十六〉，頁 802。

15 同上注，卷十，〈義解篇六·隋丹陽仁孝道場釋智琳傳六〉，頁 347–349。

16 同上注，卷十四，〈義解篇十·唐襄州紫金寺釋慧稜傳十〉，頁 496–497。

17 同上注，卷十三，〈義解篇九·唐安州方等寺釋慧暲傳二〉，頁 433。

18 同上注，卷三〇，〈興福篇九·唐揚州長樂寺釋住力傳五〉，頁 1212–1214。

寧海（江蘇如皋）等地受供養。¹⁹ 智聰住江都數年，隋亡，又返回攝山。²⁰ 慧達（524–610）的動向較為複雜，陳時，他在建康協助修復三百餘所寺院，隋仁壽年間，他也曾在江都白塔寺籌建浮圖，其後溯江西行到廬山、長沙等地，最後終於天台。²¹ 至於慧海（541–609），他原為北齊僧人，580年（北周大象二年，陳太建十二年），南下江都，創建安樂寺，未再北返。²² 智聰到江都即住於安樂寺，兩人應有些互動。

（三）蘇州（附常州）

陳、隋之際，活躍於蘇州一帶的僧侶有：惠旻、智琰、智聚、慧璧、慧顥、法恭、智周、道慶、慧弼、智琚等。除了慧顥（564–630）是江夏人，其餘皆為三吳人士。慧顥原本就在建康，陳亡，杖策遊於吳地。²³ 智琰（564–634）、智聚（538–609）、智周（556–622）、慧弼（538–599）、法恭（568–640）與道慶（566–626）等人，則是從三吳前往建康求道，陳亡後，多返歸鄉里。值得注意的是，智琰、智聚和智周都曾在建康大莊嚴寺聽礪法師講新成實，²⁴ 慧弼則是聽寶梁寺明上的新成實；²⁵ 道慶在彭城寺聽成實，當時宣講者可能是前述的慧隆。²⁶ 建康為陳朝的都城，也是佛教發展的中心，因此，吸引了三吳的僧侶前往訪師問道。陳朝覆滅，京華消散，這批僧侶選擇返鄉弘法，自然也促進三吳佛教的繁興。此外，吳地之中，以蘇州為最盛，但隋末因戰亂受創嚴重，智琰和慧顥都前往毗

19 同上注，卷二一，〈習禪六·唐揚州海陵正見寺釋法嚮傳十八〉，頁 805–806。

20 同上注，卷二〇，〈習禪五·唐潤洲攝山栖霞寺釋智聰傳十三〉，頁 768–769。

21 同上注，卷三〇，〈興福篇九·隋天台山瀑布寺釋慧達傳三〉，頁 1209–1210。

22 同上注，卷十二，〈義解篇八·隋江都安樂寺釋慧海傳二〉，頁 402。

23 同上注，卷十四，〈義解篇十·唐蘇州通玄寺釋慧顥傳七〉，頁 490–492。

24 同上注，卷十，〈義解篇六·隋吳郡虎丘山釋智聚傳四〉，頁 343–345；卷十四，〈義解篇十·唐蘇州武丘山釋智琰傳二〉，頁 477–480；卷十九，〈習禪四·唐南武州沙門釋智周傳四〉，頁 699–700。

25 同上注，卷九，〈義解篇五·隋常州安國寺釋慧弼傳七〉，頁 307–309。

26 同上注，卷十二，〈義解篇八·唐常州弘業寺釋道慶傳十五〉，頁 426。

陵（常州）避難，²⁷ 道慶、慧弼與智琚也弘法於常州，²⁸ 顯示常州乃是蘇州之外的一個佛教要地。

惠旻與慧璧未到建康求道，他們的活動地點大致就在蘇州一帶。惠旻（約 573–649）曾東入會稽、天台，數年後即返回蘇州。²⁹ 慧璧（約 570–649）周遊訪道，學有所成後，也是返回蘇州。³⁰ 至於智琚（619 年卒），其所師從的坦師、雅公與譽公三者的駐錫地不詳，他本身是新安壽昌人，一生似乎都在常州講道。³¹

（四）東揚州（越州）

陳、隋之際在東揚州（越州）³² 的僧侶有：法敏、智凱、慧覺、真觀。此四人有個特點，他們都是興皇法朗的門人，其中慧覺（554–606）和真觀（538–611）是直接受業於法朗，法敏（579–645）和智凱（646 年卒）則是他的再傳弟子，法敏師從茅山明法師，而智凱師從吉藏（549–623）。陳時，他們都曾在建康聽講，各自入越的時間不一。真觀最早，幾位陳朝侯王出鎮東揚州，均邀延真觀同

27 同上注，卷十四，〈義解篇十·唐蘇州武丘山釋智琚傳二〉、〈義解篇十·唐蘇州通玄寺釋慧顛傳七〉，頁 477–480、490–492。

28 同上注，卷九，〈義解篇五·隋常州安國寺釋慧弼傳七〉，頁 307–309；卷十二，〈義解篇八·唐常州建安寺釋智琚傳十四〉、〈義解篇八·唐常州弘業寺釋道慶傳十五〉，頁 425–427。

29 惠旻於貞觀末年卒，77 歲，以貞觀二十三年（649）計，其生年約在陳太建五年（573）。《續高僧傳》，卷二三，〈明律下·唐蘇州通玄寺釋惠旻傳十二〉，頁 879–881。

30 慧璧於貞觀之末卒，70 餘歲，以貞觀二十三年（649）計，其生年約落在 570–580 年之間。《續高僧傳》，卷十三，〈義解篇九·唐蘇州法流水寺釋慧璧傳十七〉，頁 469。

31 《續高僧傳》，卷十二，〈義解篇八·唐常州建安寺釋智琚傳十四〉，頁 425。

32 陳天嘉三年六月，以會稽、東陽、臨海、永嘉、新安、新寧、晉安、建安八郡置東揚州。隋滅陳，改曰吳州，置總管府，大業初府廢，置越州。姚思廉等撰：《陳書》（北京：中華書局，1972 年），卷三，〈世祖紀〉，頁 55；魏徵等撰：《隋書》（北京：中華書局，1982 年），卷三一，〈地理志下〉，頁 878。

行。³³ 智凱（丹陽人）其次，陳亡後，他即隨師吉藏東下會稽。³⁴ 值得注意的是，吉藏在會稽嘉祥寺居住一段時間後，受召北上，攜帶的另一名弟子也叫智凱（揚都人）。³⁵ 慧覺在陳亡後，曾入京進諫，稍後才前往會稽。³⁶ 法敏則是在陳亡後還俗三年，他因避難而到餘姚的確切時間不詳，有可能已經到隋末。³⁷

以上諸僧大多在越州終老，只有慧覺被晉王楊廣延入江都慧日道場。大業二年（606），從駕入京途中，病逝於泗州宿預（江蘇宿遷）。³⁸

（五）天台

陳、隋之際居住在天台的僧侶有：智顛、智越、波若、法彥、智晞、灌頂、智瓌、普明等，這個群體是以智顛（531–597）為中心搏聚起來的。智顛早年在光州從慧思求道，陳光大年間（567–568）到建康瓦官寺創弘禪法，³⁹ 智越（543–616）和法彥（546–611）此時拜入師門。⁴⁰ 太建七年（575），智顛入天台山後，陸續有波若（562–613）、智晞（556–627）、灌頂（561–632）、智瓌（556–638）與普明等，詣山門求道。他們有的是遠道而來，如法彥原本是北齊僧侶、波若是高句麗人，有的則是住在附近的臨海、會稽。儘管來源有異，相同的是他們最後都老死在天台山。智顛到天台後數年，

33 《續高僧傳》，卷三一，〈雜科聲德篇第十·隋杭州靈隱山天竺寺釋真觀傳四〉，頁1245–1251。

34 同上注，卷十四，〈義解篇十·唐越州嘉祥寺釋智凱傳十四〉，頁503–504。郁賢皓：《唐刺史考全編》（合肥：安徽大學出版社，2000年），卷一四二，〈越州（會稽郡）〉，「齊善行」條，頁1994。

35 《續高僧傳》，卷三一，〈雜科聲德篇第十·唐京師定水寺釋智凱傳十一〉，頁1260。

36 同上注，卷十二，〈義解篇八·隋江都慧日道場釋慧覺傳三〉，頁404–406。

37 同上注，卷十五，〈義解篇十一·唐越州靜林寺釋法敏傳一〉，頁509–510。郁賢皓：《唐刺史考全編》，卷一四二，〈越州（會稽郡）〉，「田德平」條，頁1994。

38 《續高僧傳》，卷十二，〈義解篇八·隋江都慧日道場釋慧覺傳三〉，頁404–406。

39 同上注，卷十七，〈習禪篇之二·隋國師智者天台山國清寺釋智顛傳三〉，頁623–635。

40 同上注，卷十七，〈習禪篇二·隋天台山國清寺釋智越傳十四〉，頁650–651。

因陳後主（553–604）累遣使者邀延，智顛只好再次前往建康，時間大約介於至德元年到禎明元年間（583–587）。陳亡，智顛溯江西行，以及受揚州總管晉王楊廣召入江都，灌頂和普明都陪同在側。⁴¹ 智顛去世後，隋廷對天台國清寺仍多關照，灌頂、智瓌與普明都有出山參見隋帝的記錄，或入京城，或往江都，乃至到征遼行在的涿郡。⁴²

（六）嶺南（循州）

陳時，由於真諦（499–569）在嶺南譯經傳道，吸引了許多僧侶南下，計有法泰、智愷（慧愷）、僧宗、法准、惠忍（法忍）、惠弼、道尼、智敷、⁴³ 慧曠、慧侃等。不過，太建元年（569），真諦去世後，他們也多轉徙他地，如法泰和慧侃返回建康，⁴⁴ 僧宗、法准與慧曠則前往匡山。⁴⁵ 智敷（601年卒）也是從建康南下，但有別於上述諸僧，他的後半生幾乎都在嶺南傳講攝論，並曾擔任廣、循二州的僧任。⁴⁶

陳、隋之際，嶺南在地的僧人有慧越，住羅浮山，不過隋開皇末年，他被晉王楊廣召入慧日道場。⁴⁷ 因此，另歸在「受召北上」一類。

二、溯江西行的僧侶

（一）江州（廬山）

陳、隋之際，居住在九江廬山的僧侶有：法充、智鑄、慧雲、

41 同上注，卷十七，〈習禪篇之二·隋國師智者天台山國清寺釋智顛傳三〉，頁 623–635；卷十九，〈習禪四·唐天台山清寺釋灌頂傳十〉，頁 716–718；卷十九，〈習禪四·唐天台山國清寺釋普明傳十二〉，頁 723–725。

42 同上注，卷十九，〈習禪四·唐天台山國清寺釋智瓌傳十一〉，頁 721–723。

43 同上注，卷一，〈譯經篇初·陳揚都金陵沙門釋法泰傳六〉，頁 23–24。

44 同上注，卷二六，〈感通上·隋蔣州大歸善寺釋慧侃傳二十七〉，頁 1017–1018。

45 同上注，卷十，〈義解篇六·隋丹陽攝山釋慧曠傳五〉，頁 346–347。

46 同上注，卷一，〈譯經篇初·陳揚都金陵沙門釋法泰傳六·智敷〉，頁 25–26。

47 同上注，卷十七，〈習禪篇之二·隋慧日內道場釋慧越傳六〉，頁 641。

道暄、大志等。其中，法充和慧雲是九江在地人，智錡、慧達、道暄與大志則是陳末或隋初從建康溯江西行到此。

自東晉慧遠（334–417）入駐廬山，廬山成為長江中游的佛教名山，是許多僧侶欽仰的道場，汝南人道暄（547–628）原在建康，「欽匡山遺軌」而前往；⁴⁸ 智顛溯江西上荆湘途中，也曾兩度前往廬山。⁴⁹ 九江（江西九江）位於長江中游，是往來建康與荆湘的必經之地，前述以修繕寺院聞名的慧達（「留止舊地」類），便是行經此地時，被慧雲以死相邀而進入廬山，修造西林寺重閣。⁵⁰ 此外，廬山遠離塵世，也吸引了一些僧侶到此禪修。法充是九江在地人，⁵¹ 大志（567–609）是從天台來遊後定居，⁵² 智錡（533–610）則兼具在地人與天台兩個要素。他是江州豫章（江西南昌）人，原在建康聽興皇法朗講三論，後遇天台智顛，修習禪法，晚年住廬山大林寺，慧雲即是他的弟子。⁵³ 從上述諸人的行止，可略窺廬山山嶽佛教的風貌。

（二）荊州

陳、隋之際，在荊州活動的僧侶有：羅雲、法安、慧哲、慧璿、智閏、慧曠、智曠、法運與慧耀等。

陳時，羅雲、法安、慧哲、慧璿、智閏與慧曠六人均前往建康求法，他們都是荊州人，其中羅雲（542–616）、法安和慧哲（539–597）三人投在興皇法朗門下，法朗去世後，羅雲又向法朗弟子亘法

48 同上注，卷二一，〈習禪六·唐江州東林寺釋道暄傳六〉，頁 782–783。

49 同上注，卷十七，〈習禪篇之二·隋國師智者天台山國清寺釋智顛傳三〉，頁 623–635。

50 同上注，卷三〇，〈興福篇九·隋天台山瀑布寺釋慧達傳三〉頁 1209–1210；卷三〇，〈興福篇九·唐京師弘福寺釋慧雲傳十二〉，頁 1228–1229。

51 同上注，卷十六，〈習禪初·隋江州廬山化城寺釋法充傳二十一〉，頁 599–600。

52 同上注，卷二九，〈遺身篇·隋九江廬山沙門釋大志傳六〉，頁 1156–1158。

53 同上注，卷十七，〈習禪篇之二·隋九江廬山大林寺釋智錡傳十二〉，頁 649。智錡應該是在江都時遇見智顛，據《佛祖統紀》：「〔開皇〕十五年春，晉王久留京師，將還鎮，遣使奉迎，師乘流東下，止揚州禪衆寺。」志磐：《佛祖統紀》，卷六，〈東土九祖·四祖天台智者〉，收入《大正新修大藏經》（臺北：新文豐出版公司，1988年），第49冊，頁183。

師問道，⁵⁴ 慧璿（571–649）的年代稍晚，因此師從法朗的弟子茅山明法師。陳亡後，他們都返回荊州，羅雲和慧哲同住在龍泉寺，慧璿原在襄州光福寺，唐初才搬到龍泉寺。⁵⁵ 附帶一提，羅雲兄弟五人皆出家，只有羅雲前往建康後返鄉，其兄道顒等四人，均留在荊州弘法。⁵⁶ 慧曠和智閏雖然也曾到建康，但他們的師承與行跡較為不同。慧曠（534–613）遊方各地，先到建康律行寺聽講，又往嶺南追隨真諦，後到廬山、湘郢二州，陳末時已返回荊州。隋大業初，被延請至江都，以疾勅往棲霞山靜養，後在蔣州（建康）去世。⁵⁷ 智閏（540–614）曾北上入鄴求法，後才南下建康，師從長干寺辯公（法朗同門），返鄉後弘法數年，隋大業初，被延入洛陽慧日道場，後卒於長安。⁵⁸ 因此，智閏在「溯江西行」後，又兼具有「受召北上」的情形。

此外，智曠、法運與慧耀也都是荊州人，他們的活動以修禪為主。後梁滅亡，智曠（526–600）曾被召入長安，不久即又返回荊州開聖寺。⁵⁹ 法運（約 563–622）是智曠的弟子，另在開聖寺西北建道場，死後葬於智曠墓側。⁶⁰ 慧耀（525–603）早年追隨衡山慧思，本欲絕跡於武當，後轉往江陵導因寺，行禪十四年，智顒返鄉，嘆稱他是足為楷模的賢友。⁶¹

（三）其他

陳亡後，溯江西行的僧侶中，慧暉（547–633）是跑最遠的一位。陳時，他前往茅山師從明法師，為興皇法朗的再傳弟子。陳亡後，他可能就回到故鄉安州（湖北安陸）宣講，有感於巴蜀地區的

54 《續高僧傳》，卷九，〈義解篇五·隋荊州龍泉寺釋羅雲傳三〉，頁 299–301。

55 同上注，卷十五，〈義解篇十一·唐襄州光福寺釋慧璿傳二〉，頁 511–512。

56 同上注，卷九，〈義解篇五·隋荊州龍泉寺釋羅雲傳三〉，頁 299–301。

57 同上注，卷十，〈義解篇六·隋丹陽攝山釋慧曠傳五〉，頁 346–347。

58 同上注，卷十，〈義解篇六·隋襄陽沙門釋智閏傳三〉，頁 342–343。

59 同上注，卷二七，〈感通篇中·隋初荊州四望山開聖寺釋智曠傳九〉，頁 1048–1050。

60 同上注，卷二七，〈感通篇中·唐初荊州開聖寺釋法運傳二十七〉，頁 1067–1068。

61 同上注，卷二七，〈感通篇中·隋荊州內華寺釋慧耀傳二十三〉，頁 1064。

法化不足，遂於大業年間（605–618），繼續溯江西行到蜀地弘法，晚年才又返回故鄉安州。⁶²

三、受召北上的僧侶

受召北上的僧侶共計 31 位，從建康被徵者居多，有道尼、智光、智脫、僧粲、法稱、白雲、道莊、智矩、辯義、慧乘、智雲、善權、法琰、僧定、保恭、慧因、慧璉與立身等，共 18 人。從江都被徵者有法澄、明舜、法侃、慧顓與曇璿，共 5 人。除了曇璿，其他四人原都在建康，陳亡後才北上江都。從會稽（越州）被徵者有吉藏、智凱與智果，共 3 人。吉藏和智凱師徒原本也在建康，陳亡後才南下會稽。⁶³ 從荊州被徵召者有法論、慧蹟和洪哲，共 3 人，而徵召自嶺南及其他地方者有慧越與智騫，共 2 人。法論是荊州人，後隱居於建康覆舟山，受後梁明帝徵召才返鄉。⁶⁴ 從這些僧侶被徵召的地點及其行跡地緣看來，隋滅陳後所徵召的僧侶多數都在建康活動過，顯示出作為都城的建康，同時也是陳朝佛教的中心。

陳亡後，隋朝對江南僧侶的徵召是分次、漸進的，隋文帝興弘佛教是主要的動因，晉王楊廣則是居中的重要推手。依據僧侶受召入住的寺院，大致可分為（一）召入長安大興善寺，（二）召入江都慧日道場，（三）召入長安日嚴寺，（四）召入禪定寺，（五）召入東都慧日道場，茲述論如下。⁶⁵

（一）召入長安大興善寺

開皇九年（589），隋滅陳後，即陸續有徵召江南僧侶入京之

62 同上注，卷十三，〈義解篇九·唐安州方等寺釋慧暲傳二〉，頁 433–434。

63 同上注，卷十一，〈義解篇七·唐京師延興寺釋吉藏傳十二〉，頁 392–395；卷三一，〈雜科聲德篇第十·唐京師定水寺釋智凱傳十一〉，頁 1260–1261。

64 同上注，卷九，〈義解篇五·隋東都內慧日道場釋法論傳十三〉，頁 328–329。

65 這幾座皇家寺院所招攬的僧侶，來自四方，不僅限於江南，諸寺的成立背景與僧侶名單，可參見山崎宏（Yamazaki Hiroshi）：《隋唐佛教史の研究》（京都：法藏館，1967 年），第三章「隋の大興善寺」，頁 45–64；第五章「煬帝（晉王広）の四道場」，頁 85–115。

舉，較早被召入的僧侶有道尼、智光、僧粲、法稱與白雲等。道尼和僧粲（529–613）都是開皇十年（590）被下敕召入，⁶⁶ 智光則是隨其師道尼入京。⁶⁷ 法稱和白雲，傳中沒記確切入京的時間，只說「隋平南服」，「同歸秦壤，住興善寺」。⁶⁸ 其實，道尼、智光與僧粲也都住在大興善寺。楊堅即位後，於開皇二年（582）六月下詔建新都，並於城中建大興善寺。初期被召入長安的江南僧侶，幾乎都被安排到這座新建而具代表性的寺院。⁶⁹

此外，在受召北上的僧侶中，智脫（541–607）的情況有點特殊。他似乎只是北上參加隋文帝在岐陽宮（扶風雍縣）舉辦的齋講，事後便歸返江南。等到晉王楊廣坐鎮江都，他才被召入慧日道場。⁷⁰

（二）召入江都慧日道場

開皇十年（590）冬，晉王楊廣出任揚州總管，鎮江都。隔年（591），他從天台智顛受戒，慧日道場的興建，大約在此前後。⁷¹ 楊廣召入慧日道場的僧侶有道莊、智矩、法澄、吉藏、法論、慧乘、智脫、立身、慧越與智雲等。道莊（525–605）、智矩（535–606）、法澄、吉藏（549–623）和法論（528–605）都是在建康師從興皇法朗習三論，慧乘（555–630）與智脫（541–607）則是聽興嚴寺智囁講新成實。值得注意的是，道莊、智矩、法澄、吉藏、法論與智脫六人，均先被召入江都慧日道場後，再轉入長安日嚴寺。慧乘入慧日道場後，被楊廣待以家僧之禮，常伴隨巡行。⁷² 立身是金陵（建

66 《續高僧傳》，卷一，〈譯經篇初·陳揚都金陵沙門釋法泰傳六附道尼〉，頁 26；卷九，〈義解篇五·隋京師大興善道場釋僧粲傳十四〉，頁 330。

67 同上注，卷二八，〈感通篇下·隋京師大興善寺釋智光傳十九〉，頁 1103–1104。

68 同上注，卷三一，〈雜科聲德篇第十·隋京師定水寺釋法稱傳三〉，頁 1244。

69 《隋書》，卷一，〈高祖紀上〉，頁 18；費長房：《歷代三寶紀》，卷十二，收入《大正新修大藏經》（臺北：新文豐出版公司，1988 年），第 49 冊，頁 102。

70 《續高僧傳》，卷九，〈義解篇五·隋東都內慧日道場釋智脫傳十〉，頁 323。

71 趙萬里：《漢魏南北朝墓誌集釋》（臺北：鼎文書局，1975 年），卷八，〈惠雲法師墓誌〉，頁 167。

72 《續高僧傳》，卷二五，〈護法下·唐京師勝光寺釋慧乘傳四〉，頁 938–942。慧乘生平事跡另見道宣撰，劉林魁校注：《集古今佛道論衡校注》（北京：中華書局，2018 年），卷丙，頁 185–189。

康)人,較晚進入慧日道場,他應是先被召入江都的慧日道場,大業初從駕東都後,才歸入洛陽的慧日道場。⁷³

慧越來自嶺南,他進入慧日道場後,追隨晉王楊廣入京,在返回揚州途中病逝。⁷⁴至於智雲,當即〈惠雲法師墓誌〉中的惠雲(594年卒)。⁷⁵據墓誌,楊廣與智雲(惠雲)是在開皇九年(589)平陳之役時結識,智雲(惠雲)被待以家僧之禮,伴隨楊廣遊京洛、鎮并州。開皇十年(590),楊廣改鎮揚州後,智雲(惠雲)才進入慧日道場。⁷⁶慧越和智雲(惠雲)都在開皇中後期即已去世,與長安日嚴寺,乃至後來的東都慧日內道場均無關係。

(三) 召入長安日嚴寺

晉王楊廣除了在揚州建四道場,稍後也在長安建立日嚴寺,招延四方僧侶入京。興建日嚴寺的確切年代不詳,有學者推論大約在開皇十二年至十七年間(592-597)。楊廣召入日嚴寺的江南僧侶有道莊、智矩、法澄、吉藏(智凱)、法論、智脫、明舜、法侃、慧顛、曇瑳、辯義、善權與法琰等。⁷⁷如前所述,道莊、智矩、法澄、吉藏、法論與智脫這六位,先被召入慧日道場,後來才轉入日嚴寺,其中吉藏還有弟子智凱隨行。⁷⁸明舜、法侃、慧顛與曇瑳四人,雖然未入慧日道場,但他們都是江都的僧侶,或許是地緣相近,為

73 《續高僧傳》，卷三一，〈雜科聲德篇第十·隋東都慧日道場釋立身傳六〉，頁1254。

74 同上注，卷十七，〈習禪篇二·隋慧日內道場釋慧越傳六〉，頁641。

75 趙萬里：《漢魏南北朝墓誌集釋》，卷八，〈惠雲法師墓誌〉，頁167。王其禕、周曉薇編著：《隋代墓誌銘彙考》（北京：綫裝書局，2007年），第二冊，〈一三二惠雲誌〉，頁128-135。

76 《續高僧傳》，卷三一，〈雜科聲德篇第十·隋京師定水寺釋法稱傳三附智雲〉，頁1244-1245。

77 王亞榮以日嚴寺為個案，詳考該寺的興衰、住僧、宗派學風與佛教文物，羅列楊廣邀入日嚴寺的江南名僧共十二位，本文另增補法琰與智凱二人。參王亞榮：〈日嚴寺考——兼論隋代南方佛教義學的北傳〉，《中華佛學學報》第12期（1999年），頁197-210。

78 《續高僧傳》，卷三一，〈雜科聲德篇第十·唐京師定水寺釋智凱傳十一〉，頁1260-1261。

晉王所知，因此直接召入日嚴寺。特別的是，明舜與法侃均為南下避難的舊北齊僧侶，他們所住的安樂寺即為同樣來自北齊的慧海所創建。辯義、善權與法琰則是直接從建康召入，辯義（541–606）也是南下避難的北僧，但與上述的江都諸僧似無交集。⁷⁹ 善權（553–605）與法琰（636年卒）的特點是善披導、頌讚，隨吉藏入京的智凱也以唱導知名，或許這是他們受召的原因。

（四）召入禪定寺

禪定寺，是隋文帝為剛去世的獻后祈福所建的新寺院，大約在仁壽三年（603）完工，寺名「禪定」，乃是希望藉此興弘自稠禪師之後衰落的禪門。以曇遷（542–607）為首任寺主，預計徵召名德禪師一百二十人，各配兩位侍者。⁸⁰ 當時距離陳朝滅亡已經十四年，所召的僧侶又是以禪修為主，入寺的江南僧侶為數不多，計有僧定、保恭、慧因與慧璣等。僧定（624年卒）棲居於鍾山，受召時已年約六十歲。⁸¹ 保恭（542–621）是僧定的弟子，仁壽未受召前，他在攝山棲霞寺主持寺務十餘年，入禪定寺後不久，他便接替曇遷，被委任為寺主。⁸² 其實，曇遷原是舊北齊僧人，北周廢佛時，他南下建康，曾與鍾山的慧曉與智瓘禪師交遊。慧因早年也曾師從這兩位禪師，受召前，他在建康長干寺弘法將近三十年。⁸³ 也就是說，曇遷與僧定、保恭、慧因等人，有可能在建康時即已認識，成為他們入寺的因緣。至於慧璣（634年卒），他是跟隨榮法師入禪定寺，應即充當侍者。榮法師生平不詳，慧璣直到隋末都在禪定寺。⁸⁴

79 同上注，卷十一，〈義解篇七·隋西京日嚴道場釋辯義傳四〉，頁378–380。

80 仁壽二年（602）八月，文獻獨孤皇后崩。《隋書》，卷三六，〈后妃傳〉，頁1109；《續高僧傳》，卷十八，〈習禪三·隋西京禪定道場釋曇遷傳一〉，頁666。

81 《續高僧傳》，卷十九，〈習禪四·唐京師大莊嚴寺釋僧定傳一〉，頁695–696。

82 同上注，卷十一，〈義解篇七·唐京師大莊嚴寺釋保恭傳十〉，頁387–389。

83 同上注，卷十三，〈義解篇九·唐京師大莊嚴寺釋慧因傳一〉，頁431–433。

84 同上注，卷二三，〈明律下·唐京師普光寺釋慧璣傳二〉，頁858–859。本文所列僅限於與江南有關的僧侶，禪定寺的變遷與住僧，詳參古田紹欽（Furuta Shokin）：〈禪定寺の変遷と其住僧〉，《支那仏教史學》第3卷第2號（1939年），頁77–85。

（五）召入東都慧日道場

大業元年（605），楊廣即位後，下詔建東都，城內的慧日道場大約在大業二年（606）以後落成。⁸⁵ 江都慧日道場是楊廣在藩時期創設，東都慧日道場則是即位為帝後所立，兩者均為楊廣私屬的寺院，用以安置他所搜選的僧侶。入住東都慧日道場的江南僧侶有智脫、法澄、道莊、法論、立身、智果、智騫、智閏與洪哲等。⁸⁶ 若仔細考察他們入住的緣由，可以發現，除了智閏與洪哲是直接召入，其餘諸僧則大抵呈現江都與東都兩座慧日道場的延續性。⁸⁷

如上所述，智脫（541–607）、法澄、道莊與法論（528–605）都是先入江都慧日道場，後轉到長安日嚴寺的僧侶，大業初年，他們跟隨煬帝前往東都，不久即陸續去世。《續高僧傳》的篇名中，他們都是隸屬於「東都內慧日道場」，推測他們在洛陽應該住於該寺院，且於其內過世。立身、智果與智騫則是較晚召入江都慧日道場，例如，智果是在開皇二十年（600）楊廣成為太子以後。⁸⁸ 此三人可能只在江都而未入京，大業元年（605）煬帝幸江都，隔年他們才隨駕進入洛陽。其中，立身和智脫等人一樣，到東都不久就去世了。⁸⁹

最後，關於智閏（540–614），他是襄陽人，前文荊州僧侶部分已有述及。大業初年，他才被延住慧日，有趣的是，他後來卒於長安禪定寺，但《續高僧傳》中的篇名卻只署稱襄陽沙門。⁹⁰ 洪哲也是襄陽人，較晚被召入，從他與靜琳的互動，可知是入住東都慧日道

85 《隋書》，卷三，〈煬帝紀上〉，頁 62–65。

86 郭紹林：〈隋代東都洛陽的佛教內道場和翻經館〉，《世界宗教文化》2006 年第 4 期，頁 29–31。

87 江都慧日道場與東都內慧日道場間的延續性，據山崎宏的說法，係以長安日嚴寺作為媒介角色，參山崎宏：《隋唐佛教史の研究》，第五章「煬帝（晉王廣）の四道場」，頁 90–92、100–108。

88 《續高僧傳》，卷三一，〈雜科聲德篇第十·隋東都慧日道場釋智果傳八〉，頁 1256。

89 同上注，卷三一，〈雜科聲德篇第十·隋東都慧日道場釋立身傳六〉，頁 1254。

90 同上注，卷十，〈義解篇六·隋襄陽沙門釋智閏傳三〉，頁 342–343。

場。⁹¹

四、自行北上的僧侶

從江南自行北上的僧侶，又可分為一般徙移與復歸北返兩種。前述之南下越州、溯江西行者也屬一般徙移，數量較多，且頗有返鄉的性質，此處所述則針對向北徙移者。至於復歸北返者，則是特指那些因北周廢佛而南下，陳亡後自行歸返的僧侶。

（一）一般徙移

陳、隋之際，一般徙移北上的僧侶有慧暉、智嶷、慧超與圓光等，從動機來論，又可分為弘法與求道兩種。

北上弘法的有慧暉（515–589）。他是義興陽羨人，梁、陳兩代，長期都在建康。開皇九年（589），隋統一天下後，他即北上徐州，「緣會敷弘」，但同年七月即於當地去世。⁹²

智嶷、慧超與圓光三人則是為求道而北上。智嶷原住襄陽，受完具足戒後，便「攜帙洛濱，依承慧遠」。此慧遠即淨影寺慧遠（523–592），推測時間應在開皇元年到五年之間（581–585）。後來入關中，住於靜法寺，以定業為主。⁹³ 慧超（546–622）是建康人，早年曾與天台智顛一同追隨衡山慧思。隋初，便北入嵩山，「餌藥坐禪，冀言終老」，後被太子楊勇召入長安。⁹⁴ 智嶷和慧超都是志在求道，隋初即已主動北上尋師求道或覓地修行，而非在陳亡後才做出

91 洪哲在《續高僧傳》中無專傳，僅附見於慧哲和靜琳兩傳，山崎宏因只注意到〈慧哲傳〉，遂以為他被召入江都慧日道場，若參照〈靜琳傳〉，可知他其實是被召入東都內慧日道場。《續高僧傳》，卷九，〈義解篇五·隋襄州龍泉寺釋慧哲傳五〉，頁304；卷二〇，〈習禪五·唐京師弘法寺釋靜琳傳四〉，頁746。山崎宏：《隋唐仏教史の研究》，頁91。

92 《續高僧傳》，卷九，〈義解篇五·隋江表徐方中寺釋慧暉傳六〉，頁305–307。

93 隋開皇初，慧遠在洛陽開講，並被敕為洛州沙門都。《續高僧傳》，卷八，〈義解篇四·隋京師淨影寺釋慧遠傳十四〉，頁284；卷二八，〈感通篇下·隋京師靜法寺釋智嶷傳四十三〉，頁1128–1129。

94 《續高僧傳》，卷二九，〈讀誦篇第八·唐終南山藍谷悟真寺釋慧超傳五〉，頁1176–1177。

抉擇。

至於圓光（532–630），他是新羅人，二十五歲（556）時乘船到建康，後來出家。隋軍攻入建康，他險些被殺。作為一個外國僧侶，他在江南已待了三十餘年，天下統一，對他而言是一個契機，「學通吳越」之後，「便欲觀化周秦」，成為他北上的動因。⁹⁵

（二）復歸北返

574年（北周建德三年，陳太建六年），北周武帝厲行廢佛，577年（北周建德六年，陳太建九年），滅北齊後，在新納入的領土上亦推行廢佛，⁹⁶造成許多僧侶避難南下，計有慧海、法彥、明舜、法侃、辯義、慧瓚、曇遷與寶安等。諸僧南下後的居地，除了慧瓚和寶安的情形不明，其餘大抵都在建康或江都活動。隋初興佛，陸續有人北返，不過，也有人選擇留在南方，如創建江都安樂寺的慧海、追隨智顛南下天台的法彥。北返的諸僧中，明舜、法侃與辯義都是被晉王楊廣所召，入住長安日嚴寺，茲不贅述。以下僅述慧瓚、曇遷與寶安的情況。

慧瓚（536–607），滄州人，北周廢佛，從定州南下入陳，「流聽群師」。隋開皇初弘法，即返於趙州封龍山（位於河北省元氏縣）。後為并州總管秦王楊俊延請至太原，仁壽三年（603），才被敕追進京，入禪定寺。⁹⁷曇遷（542–607），初在鄴城師從曇遵，後避世隱於林慮山（位於河南省林州市），北周廢佛，遂南下建康道場寺，結識慧曉、智瓘、高麗沙門智晃等。隋興，即持真諦的攝論北返。此後數年，在彭城與江都兩地間弘法。至開皇七年（587），才受敕入長安大興善寺。⁹⁸至於寶安，他是兗州人，初依慧遠，北齊滅亡，南投陳國。隋興，即還歸鄉壤，行經洛陽，又從慧遠（時為洛州沙門都）習業。開皇七年，隨師入關。如同前述平陳後即行徵

95 同上注，卷十三，〈義解篇九·唐新羅國皇隆寺釋圓光傳五〉，頁438–440。

96 野村耀昌（Nomura Yoshō）：《周武法難の研究》（東京：東出版，1976年），頁187–232。

97 《續高僧傳》，卷十八，〈習禪三·隋西京禪定道場釋慧瓚傳四〉，頁673–674。

98 同上注，卷十八，〈習禪三·隋西京禪定道場釋曇遷傳一〉，頁659–668。

召的道尼、智光與僧粲，以及曇遷，均入住大興善寺，其後才轉到淨影寺。

結語

綜括上面的論述與附表中的動向事略，以下嘗試勾勒陳隋之際僧侶群體的動向風貌。

隋軍滅陳，動員數十萬，規模不可謂不大。在攻陷建康城時，雙方也確實有些激戰。不過，主要戰鬥在建康失落、後主投降後，大致便告一段落。在為時不長的平陳戰役中，隋軍採取寬大溫和的作風，沒有激烈的殺戮。⁹⁹ 當然，有些僧侶確實捲入了兵災，險些遭殺害，如當時人在建康的新羅僧人圓光。¹⁰⁰ 對建康佛教更大的破壞其實是平陳後，隋朝將整座城邑「平蕩耕墾」，另在石頭城置蔣州。¹⁰¹ 從留止建康的僧侶住寺可以發現，除了莊嚴寺位於城內，其他寺院幾乎都在城外，甚至位於郊山。城南有建初寺（智矩）、長干寺（慧因）與奉誠寺（智文、道成），建初寺和長干寺在秦淮南岸，奉誠寺推測在石子岡（南京雨花臺）附近。¹⁰² 住於鍾山者有慧實和僧定，攝山棲霞寺內則有慧侃、法韻與保恭。可見，在隋初的「平蕩耕墾」後，建康城舊址上的寺院恐怕也從此堙滅。

戰爭爆發之前，有些僧侶已先離開建康，陳亡後，僧侶的移動似乎並未受到限制，有人渡江北上到江都，有人溯江西行，有人則南下會稽、天台。本文所收錄的僧侶數量雖然只是當時總數的一小

99 劉淑芬：〈隋代的南方政策〉（臺北：臺灣大學歷史學研究所碩士論文，1978年），頁17-22。

100 《續高僧傳》，卷十三，〈義解篇九·唐新羅國皇隆寺釋圓光傳五〉，頁439。

101 《隋書》，卷三一，〈地理志下〉，頁876。關於六朝建康的興盛與衰落，參劉淑芬：《六朝的城市與社會（增訂本）》（南京：南京大學出版社，2021年），頁28-65。

102 奉誠寺，所在地不詳，智文弟子道成在興嚴寺去世後，葬於奉誠寺之南山。墓誌為高座寺僧惠從所作。高座寺在建康城南石子岡，奉誠寺之南有山，推測應該也是在城南。《續高僧傳》，卷二二，〈明律上·隋蔣州奉誠寺釋道成傳十〉，頁837-838。

部分，但以各動向的比例來分析，應該還是可以反映一些實情。

四類動向中，留止舊地 54 位（含跨類 14 位）、溯江西行 17 位（含跨類 3 位）、受召北上 32 位、自行北上 7 位，共計 110 位。扣除跨類重複者，則總計為 93 人。留止舊地的 54 位中，在建康者有 18 位，在江都（9 位）、蘇州（10 位）、越州（6 位）與天台（8 位）者合計 33 位，嶺南另有 3 位。如前所述，江都、蘇州、越州與天台的諸僧，有許多人其實都是陳亡前後從建康外移的，或為避難，或為返鄉弘法。至於天台諸僧，為數不少，他們主要是師從智顛求道。溯江西行的 17 位中，又分江州（廬山）5 位、荊州 11 位及其他 1 位。在江州的僧侶，主要是受到廬山的吸引，前往修道。荊州的僧侶有幾位也是從建康返鄉，若加計前述從建康外移的僧侶，顯見陳、隋之際的戰亂對他們的動向確實產生了影響。受召北上者有 32 位，佔實收統計人數（93 人）的 34.4%。本文先以受徵召的地點進行分類，再就其入住的寺院分析。從建康徵召 18 位、江都徵召 5 位、越州徵召 3 位、荊州徵召 4 位、嶺南及其他地方徵召 2 位。這份數據有兩點值得注意，一是沒有從蘇州徵召的僧侶。推測其因，可能與當時蘇州諸僧多為返鄉弘法有關，他們不願再離鄉背井，隋末戰亂時，有些人則前往常州。二是隋代對江南僧侶的徵召是漸進的，從開皇九年到大業年間，在未受到徵召之前，這些僧侶其實也是「留止舊地」。最後，自行北上者有 7 位，這些僧侶遷移的動機多為求道，特別是有一批僧侶乃北周滅佛時南下，有幾位是被徵召入京，有幾位則是自行北上。

如前所述，隋代對江南僧侶的徵召是漸進的，文帝通常是因特殊機緣而新建佛寺，有人力與僧額的需求，才下令徵召。如開皇二年（582），興建新都大興，在城內建一大興善寺。仁壽二年（602），文獻皇后去世，為了祈福並興弘禪學，建了禪定寺。當時任命曇遷為寺主，搜揚名德禪師百二十人，各二侍者。¹⁰³ 晉王（煬帝）與文帝的動機不同，他出任揚州總管後，便留心搜選僧侶，僧侶猶如他的珍藏，必須要有寺院來安置他們，因此，開皇十一年

103 《續高僧傳》，卷十八，〈習禪三·隋西京禪定道場釋曇遷傳一〉，頁 666。

(591) 左右，他在江都建四道場，其中最著名者為慧日道場。開皇末年（約 597），又在長安修日嚴寺，以方便他安置入京的僧侶。即位後，大業元年（605）即下令營造東都，其內亦設慧日道場。有幾位僧侶是從江都慧日道場到長安日嚴寺，再隨駕東行而入住東都慧日道場，由此可見這些寺院與僧侶之於煬帝，具有強烈的私屬、附隨的性質。正因為晉王（煬帝）有如此刻意搜揚高僧的意念，因此，即使像慧越這種嶺南的僧侶，他也不遠千里而召之。¹⁰⁴

最後，從開皇九年（589）平陳到大業二年（606）建東都慧日道場，前後約十八年，各次徵召之間也都有數年差距，而且，許多地方官對於高僧們也都相當禮敬，甚至委任僧官，來自政治力的擾動似乎不太強烈。¹⁰⁵ 此後，江南僧侶的動向趨於穩定，直到隋末變亂才又見較大的遷徙。

104 同上注，卷十七，〈習禪篇之二·隋慧日內道場釋慧越傳六〉，頁 641。

105 如潤州刺史李海游以智琳為綱維、蔣州刺史郭演奉敬智矩，蘇州刺史劉權則比較強勢，不顧法恭的意願，迫延他從武丘山遷入城邑的迴向寺。《續高僧傳》，卷十，〈義解篇六·隋丹陽仁孝道場釋慧琳傳六〉，頁 347-348；卷十一，〈義解篇七·隋西京日嚴道場釋智矩傳二〉，頁 374-376；卷十四，〈義解篇十·唐蘇州武丘山釋法恭傳八〉，頁 493。

附表：陳隋之際江南僧侶動向表

一、留止舊地（54位，含跨類14位）

（一）建康及其周邊（18位，含*6位）

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
慧實 (509–604)	潁川人	蔣州（建康） 履道寺	少出家，梁末遊天台習禪。陳時負錫龍盤（鍾山），絕跡人世五十餘年。隋仁壽四年，遷於履道寺，96歲。	17：642
慧持 (575–642)	汝南 / 生於豫章	建康開善寺 越州弘道寺	陳時師從建康開善寺滿法師、東安莊法師、高麗實法師。陳亡，留建康，受越公楊素禮敬。隋末避難越州弘道寺，不出寺門三十載。貞觀十六年卒，68歲。	14：501–502
慧侃 (524–605)	晉陵曲阿人	建康棲霞寺 蔣州（建康） 大歸善寺	少師和闍梨，到建康，後往嶺南從真諦習禪。未住栖霞，時往揚都。大業元年卒於大歸善寺，82歲。	26：1017–1018
法韻 (570–604)	蘇州人	蔣州（建康） 棲霞寺	陳時原在蘇州，善導達。30歲（599）後往建康栖霞受禪道。又往泰山靈巖苦行。返蘇州，在陽虎島安禪。還返栖霞，仁壽四年卒，35歲。	31：1252–1253
智文 (509–599)	丹陽人	揚都（建康） 奉誠寺	梁末避地閩下，後與真諦同在晉安。陳亡，留止建康，前後州將軍不修敬。隋柱國公郭衍（611年卒）夫婦祇敬倍常。誓志葺治戰火破壞的金陵寺院。開皇十九年去世，91歲。	22：830–832
道志	不詳	蔣州（建康） 奉誠寺	智文的弟子，擁徒建業。晉王楊廣以家僧禮待。仁壽年間，為智文立碑，慧日道場法論作誌文。	22：832 9：328
道成 (532–599)	丹陽人	蔣州（建康） 奉誠寺、興嚴寺	少師永嘉崇玄寺式法師。梁大同初，受業建康奉誠寺智文。陳亡，留止建康。隋開皇十九年，卒於興嚴寺，68歲。窆於奉誠寺南山。	22：837–838

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
智琳 (544–613)	高平防輦人	丹陽仁孝道場	幼事仁孝寺法敦，後依建康東安寺暉法師。陳太建十年返鄉，出任曲阿僧正、徐州僧都。隋開皇十六年，潤州刺史李海游委任綱維。大業九年卒，70歲。	10： 347–349
慧隆 (601年卒)	丹陽句容人	丹陽彭城寺	梁時先後師宣武寺慧舒、法雲寺確法師。梁亡，避於彭城寺內。陳興，從僧正慧暉。隋時，朝廷延請，辭以老疾。仁壽元年卒。	12： 401–402
慧稜 (576–640)	西陵人（疑在漢中，為西鄉之誤）	蔣州茅山 襄州紫金寺	初在襄陽，16歲（591）往依蔣州茅山明法師。隋末返襄陽，從安州高師入蜀。後返安州，往來於隨、安、襄三州。唐貞觀八年，還須彌寺，十四年卒，65歲。	14： 496–498
明法師		蔣州茅山	苞山（茅山）明法師是興皇法朗的傳人，「世稱郢匠，通國瞻仰」。陳、隋之際，仍駐錫句容茅山。	13：433
亘法師		建康福緣寺、高座寺	為興皇法朗的弟子，羅雲在法朗死後，續往福緣寺向亘法師「採酌遺逸」。唐永徽年間，住在高座寺，時已80餘歲。	21：802
善權* (553–605)	揚都人	長安日嚴道場	住寶田寺，聽採成論。開皇末，晉王楊廣召入長安日嚴寺。仁壽末年，獻后去世，與立身分番禮導。大業初年，終於日嚴寺，53歲。弟子法綱，傳師導法。	31： 1255–1256
法琰* (636年卒)	江表金陵人	長安日嚴寺 玄法寺	陳時住願力寺，聽莊嚴寺曇法師講成實。隋開皇末，晉王楊廣召入長安日嚴寺。唐初，移居玄法寺，善唄讚。貞觀十年卒，90餘歲。	31：1259
僧定* (624年卒)	丹陽人	長安禪定寺 京師大莊嚴寺	本學成實，後習禪。初栖鍾山，仁壽年末，召入長安禪定寺，道場上首保恭即其弟子。隋末，栖心南山太和寺。唐武德七年卒，80餘歲。	19： 695–696

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
保恭 * (542–621)	青州人 / 住建康	建康攝山棲霞寺 長安禪定道場 京師大莊嚴寺	先後師從開善寺徹法師、慧曉禪師、高昌慧嵩。陳至德初，入攝山。直到隋仁壽末年，才被徵入長安，為禪定道場主。齊王楊暕禮以為師。唐初避官於藍田悟真寺，武德二年詔還，改禪定寺為大莊嚴寺。武德四年卒，80歲。	11： 387–389 29：1177
慧因 * (539–627)	吳郡海鹽	建康長干寺 長安禪定寺 京師大莊嚴寺	陳時師事建康開善寺慧熙、建初瓊法師、鍾山慧曉、智曜，及長干寺辯法師。陳末隋初，在長干寺授業近三十年。仁壽三年，召入禪定寺。為唐初十大德之一，貞觀元年卒於大莊嚴寺，89歲。	13： 431–433
慧璉 * (634年卒)	揚州江都人	長安禪定寺 京師普光寺	依榮法師出家，聽攝論。隋仁壽中，從榮法師被召入禪定寺。隋末，率禪定寺眾禦敵。唐貞觀初，任雲花寺上座，弘攝論。晚徵入普光寺，八年卒，50餘歲。	23： 858–859

說明：僧侶名後加 * 者，表示該僧在陳亡後仍留止舊地一段時間，至開皇末年以後才受召北上。下同。

(二) 江都 (附海陵、寧海) (9 位, 含 *4 位)

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
住力 (544–623)	吳郡錢塘縣	揚州 (江都) 長樂寺	陳宣帝時受敕監造京城泰皇寺，為寺主。陳亡，遊方至江都長樂寺。開皇十七年晉王楊廣以之為寺任。唐武德六年，輔公祏反，為留寺宇，引火自焚，80歲。	30：1212– 1214
法嚮 (553–630)	揚州海陵葛崗人	建康棲霞寺 揚州海陵正見寺	16歲出家。保恭承名延致入攝山。隋仁壽末，保恭入京，嚮還江北，海陵、寧海二縣各延供養。隋末，欲往天台尋智者古跡，至江陰，起定山寺。唐初又還海陵鹽亭，在小孤山立正見寺。貞觀四年卒，78歲。	21： 805–806

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
智聰 (551–649)	未詳	揚州 (江都) 安樂寺 潤州 (建康) 棲霞寺	昔住揚州白馬寺，後住止觀寺。陳平後渡江，住揚州安樂寺。大業末，渡江至棲霞山。丹陽受戒道俗三千餘人。唐貞觀二十三年卒，99 歲。	20： 768–769
慧達 (524–610)	襄陽	揚州 (江都) 白塔寺 天台山瀑布寺	陳末隋初，在建康協助修復三百餘所寺院。仁壽年中，在揚州白塔寺籌建七層木浮圖後，便溯江西行，到廬山、長沙等地。大業六年，終於天台山。	30：1209–1210
慧海 (541–609)	清河武城	江都安樂寺	北齊時先後師事鄴都廣國寺罔法師、青州大業寺道猷。北周大象二年 (580)，南下創建江都安樂寺。隋大業五年卒，69 歲。	12：402
明舜 * (547–606)	青州人	江都安樂寺 長安日嚴道場	原北齊僧人，陳太建九年，齊亡，北周廢佛，乃南下建康，後住江都安樂寺。又被晉王楊廣招入長安日嚴寺。仁壽四年，送舍利蘄州。大業二年卒，60 歲。弟子慧相，弘法江都。	11： 380–381
法侃 * (551–623)	滎陽人	江都安樂寺 長安日嚴寺 京師大興善寺	北齊亡，北周滅法，南渡至建康。陳亡，北上江都安樂寺。曾從清信士曹毗習攝論。晉王楊廣任揚州總管，召入長安日嚴寺。仁壽年間，送舍利至宣州、黎州。唐初，移住大興善寺，武德六年卒，73 歲。	11： 389–391
慧韻 * (564–637)	建業	長安日嚴寺 京師崇義寺	陳太建中剃度。陳亡，北上江都，從解法師習成論。開皇末，晉王楊廣召入長安日嚴寺。唐初，住桂陽長公主造的崇義寺。貞觀十一年卒，74 歲。	14： 484–486
曇瑑 * (564–637)	江都人	長安日嚴寺	少學成實論，兼涅槃、小品等。開皇末，晉王楊廣召入長安日嚴寺。內史令蕭瑄兄弟奉為家僧。仁壽末，送舍利於熙州。後住弘善寺，武德初卒，83 歲。	28：1096–1097

(三) 蘇州 (附常州) (10 位)

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
惠旻	河東人 / 居住三吳	蘇州通玄寺	9 歲 (約 581) 出家, 前往蘇州迴向寺, 17 歲 (約 589) 返海鹽。後入會稽、天台, 數年後回蘇州通玄寺, 十七年不出寺門。隋末到華亭谷幹山行道數年, 唐初隱居海虞山二十餘年, 貞觀末年卒, 77 歲。	24 : 879-881
智琰 (564-634)	吳郡吳人	蘇州武丘山	8 歲在蘇州通玄寺出家, 16 歲 (579) 到建康聽法 (曇法師等), 陳亡, 返蘇州武丘山。除短暫應揚州總管晉王楊廣的召赴江都 (約開皇十年), 削跡於武丘近三十年。隋末, 因三吳戰亂, 往毗壇 (常州) 弘法十年。唐武德七年返, 貞觀八年去世。	14 : 477-480
智聚 (538-609)	蘇州虎丘	吳郡虎丘山	陳時前往建康聽曇法師新成實, 陳末即返蘇州。入隋, 道俗請為僧官。仁壽元年, 揚州總管豫章王楊暕召至江都。後固求東返, 於大業五年去世。	10 : 343-345
慧璧 (約 570-649)	蘇州嘉興	蘇州法流水寺	在蘇州法流水寺出家, 20 歲後, 周遊訪道, 學有所成, 返回蘇州, 講經說法四十餘年。貞觀末年去世。	13 : 469
慧穎 (564-630)	江夏人	蘇州通玄寺	原在建康, 陳亡, 前往蘇州。隋大業初年, 以疾辭卻朝廷的徵召。受吳人邀請, 住於通玄寺。隋末, 曾往毗陵 (常州) 避難。唐貞觀四年卒於通玄寺。	14 : 490-492
法恭 (568-640)	吳郡人	蘇州武丘山	為智聚弟子, 陳時曾往建康求法, 不久即返回蘇州, 幽居於武丘山。開皇十二年左右, 因蘇州刺史劉權親自邀延, 被迫入名城邑的迴向寺。後轉往洛陽, 唐貞觀十四年去世於長安, 勅賻歸葬武丘。	14 : 493-494

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
智周 (556–622)	婁縣（崑山東北）曲阜人	馬鞍山（江蘇崑山）慧聚寺	少師事蘇州法流水寺滔法師，後到建康聽大莊嚴寺曇法師講論。陳亡，返蘇州弘法，後到馬鞍山慧聚寺。唐武德五年卒於大策城（約在江蘇崑山西北）。	19： 699–701
道慶 (566–626)	無錫	建康彭城寺 常州弘業寺	17歲（582）前往建康，在彭城寺聽講成實。陳亡，東歸無錫，後往毗壇（常州）弘業寺，專事闡弘。唐武德九年去世。	12： 426–427
慧弼 (538–599)	常州義興人	常州安國寺	陳時在建康周遊講肆，聽新成實、四論。受紹隆寺哲公付囑，敷演講經六年。陳亡，返回故里，重修房廡凋壞的安國寺。隋開皇十九年去世。	9： 307–309
智琚 (619年卒)	新安壽昌（約今浙江建德）人	常州建安寺	19歲出家後，歷聽坦師釋論、雅公般若論、譽公三論，坦師將逝，以五部大經付囑。唐武德二年，卒於常州建安寺。	12：425

（四）東揚州（越州）（6位，含*2位）

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
法敏 (579–645)	丹陽人	越州靜林寺	陳時入茅山聽明法師講三論，又到建康聽講。陳亡，還俗三年，避難入越，住餘姚梁安寺。唐貞觀元年，返丹陽。隔年，為越州都督田德平請回，先後在會稽一音寺、靜林寺弘法。貞觀十九年去世，67歲。	15：509–510
智凱 (646年卒)	丹陽	越州嘉祥寺、 靜林寺	陳亡，從吉藏到會稽嘉祥寺。開皇末年，吉藏入京，他轉往靜林寺。入唐，曾到剡縣、餘姚等地弘法，貞觀十九年，越州都督齊善行邀返嘉祥寺，隔年卒。	14：503–504

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
慧覺 (554-606)	丹陽秣陵	建康棲霞寺 江都慧日道場	師從興皇法朗，後入攝山棲霞寺。隋滅陳，下詔一州止置佛寺二所，曾為此上京諫言。後居會稽，晉王楊廣延入江都慧日道場。大業二年，從駕入京，病逝於泗州宿預，53歲。	12：404-406
真觀 (538-611)	吳郡錢唐人	建康興皇寺 杭州靈隱山天竺寺	陳時在興皇法朗門下數年，天嘉三年後，因出鎮東揚州的始興王、江夏王等先後邀請，到會稽弘法，直到陳亡。開皇九年，揚州總管秦王楊俊兩度延請，均以疾辭卻。仁壽年間曾應揚州總管豫章王楊暕之邀，前往江都，旋返錢塘。大業七年卒，74歲。	31：1245-1251
吉藏* (549-623)	安息人	會稽嘉祥寺 江都慧日道場 長安日嚴寺 京師延興寺	少從興皇法朗出家，19歲(567)，譽滿揚州。陳亡，至會稽嘉祥寺。開皇末，召入江都慧日道場，後入長安日嚴寺。齊王楊暕以吉藏為論主，邀三國論師僧粲等論難，眾莫能抗，遂禮以為師。唐初，齊王李元吉邀住延興寺，武德六年卒，75歲。	11：392-396
智凱*	江表揚都人	會稽嘉祥寺 長安定水寺	陳亡，前往會稽師從吉藏，從受三論。隋開皇末年，吉藏被召入京，陪同前往。隋末唐初，以唱導知名。後因故被徙於原部(關內道原州)。江夏王李道宗督靈州、巡撫燕山，均攜隨任所。後在燕山去世。	31：1260-1261

(五) 天台 (8 位)

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
智顛 (531–597)	潁川人 / 荊州華容	建康瓦官寺 荊州一音寺 天台山國清寺	陳時在建康瓦官寺創建禪法，太建七年入天台山。後應陳後主邀延入京數年。陳亡，溯江西行，至廬山。開皇十一年，因揚州總管晉王楊廣致書累請，折返江都。又溯江西行荊州，在當陽玉泉山立一音寺。開皇十五年，再受晉王請至江都講經。後返回天台山，開皇十七年卒，67 歲。	17：623–635
智越 (543–616)	南陽人	建康瓦官寺 天台山國清寺	陳時，從荊州前往建康，遇到智顛，授以禪法。住天台山，誦法華。獻后崩後，設齋咒願。受括州刺史鄭係伯、臨海鎮將楊神貴禮遇。大業十二年卒，74 歲。	17：650–651
波若 (562–613)	高句麗人	天台山國清寺	陳時在建康聽講，陳亡，遊方學業。開皇十六年，入天台向智顛求授禪法。大業九年卒，52 歲。	17：651 智越附傳
法彥 (546–611)	清河人	建康瓦官寺 天台山國清寺	原北齊僧侶，北周武帝廢佛，避難投陳，於建康遇智顛。太建七年（575），陪從入天台，專修禪寂。隋大業七年卒，66 歲。	17：651–652 智越附傳
智晞 (556–627)	潁川 / 流寓閩越	天台山國清寺	20 歲（575）左右，聽聞智顛在天台山安禪，前往拜師。受命遺旨，常居佛隴修禪道場。唐貞觀元年卒，72 歲。	19：708–710
灌頂 (561–632)	常州義興 / 臨海章安	建康瓦官寺 天台山國清寺	20 歲左右拜天台智顛為師。陳至德元年，陪智顛到建康。陳亡，隨從西行荊州。開皇十一年，智顛應揚州總管晉王楊廣之邀往江都，灌頂隨侍。後俱返天台。開皇十七年，智顛去世，灌頂到江都稟告。其後，曾數次應命出山，如仁壽二年入京，大業七年前往涿野（河北涿鹿）行在。唐貞觀六年卒，72 歲。	19：716–720

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
智瓌 (556–638)	清河人 / 寓居臨海	天台山國清寺	到天台師從智顛。陳至德四年，因永陽王陳伯智延請，曾隨師同赴會稽山。隋大業元年，煬帝幸江都，銜僧命往謁。大業六年又往。大業七年，到涿郡參見。唐貞觀十二年卒，83歲。	19： 721–723
普明	會稽人	建康光宅寺 荊州玉泉寺 天台山國清寺	陳太建十四年，入天台師從智顛。禎明元年，敕迎智顛入京居光宅寺，普明陪從。陳亡，陪智顛西行到江州廬山東林寺、荊州玉泉寺，後返天台。86歲。	19： 723–725

(六) 嶺南等地 (3 位, 含 *2 位)

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
智敷 (601 年卒)		循州平等寺	早年在建康延祚寺聽成實，後往廣州從真諦習攝論。真諦死後，從慧智在南海、豫章聽講。陳太建十四年，又到建康。後返循州。隋開皇十二年，為廣、循二州僧任。仁壽元年卒於平等寺。	1：25–26
慧越 *	嶺南人	江都慧日內道場	住羅浮山，聚眾禪業。開皇末年，晉王楊廣召入慧日道場，並隨行入京。返揚州途中病逝，歸葬羅浮山。	17：641
智騫 *	江表人	東都慧日道場	偏洞字源，精閒通俗，晚以所學追入道場，正字讎校著作。	31：1256 智果附傳

二、溯江西行（17位）

（一）江州（廬山）（5位）

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
法充	九江人	江州廬山化城寺	一生幾乎都在江西廬山，晚住廬山半頂化城寺修定，後從香爐峰自投而下，開皇（581-600）末年去世。	16： 599-600
智錡 （533- 610）	豫章人	建康興皇寺 九江廬山大林寺	陳時在建康聽興皇法朗講三論，陳亡後的行蹤不詳。隋開皇十五年，遇天台智顛（時在江都），修習禪法。晚年住廬山大林寺，隋文帝曾下勅追召，稱疾不赴。大業六年（610）去世，78歲。	17：649
慧雲	九江	九江廬山大林寺 京師弘福寺	智錡弟子，住九江，因廬山寺廟毀壞，力邀慧達前來協助修繕。隋末動亂，仍在廬山。唐初，前往長安參學於首律師，受勅入住弘福寺。	30：1228
道暉 （547- 628）	汝南人	建康高座寺 江州廬山東林寺	陳時在建康高座寺聽阿毗曇心，但欽仰廬山遺軌，不過，隋開皇十二年，他才前往廬山東林寺，修建僧坊，獎撫門徒。唐貞觀二年去世，82歲。	21： 782-784
大志	會稽山陰	廬山峰頂寺、 靜觀道場、福 林寺	師事天台智顛。開皇十年，前往廬山，住峰頂寺、靜觀道場、福林寺等，頭陀為業。大業五年，因隋煬帝罷道併寺，遂往洛陽，燃臂進諫，跏坐而卒，43歲。	29：1156- 1158

(二) 荊州 (11 位, 含 #3 位)

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
羅雲 (542–616)	南郡松滋人	建康興皇寺、福緣寺 荊州龍泉寺	在荊州上明東寺出家，後前往建康，從興皇法朗、福緣寺巨法師。陳亡，返回荊州，住在龍泉寺五十餘年。曾被煬帝召入，後以疾辭退。大業十二年卒於龍泉寺，75歲。羅雲兄弟五人皆出家，其兄道顒住在上明東寺。	9：299–301
法安	枝江人	建康興皇寺 荊州等界寺	18歲遊學建康，從興皇法朗十餘年，聽涅槃、三論。推測他在陳亡後返回荊州。40歲後轉向禪定。65歲，終於等界寺。	9：302
慧哲 (539–597)	襄陽人	建康興皇寺 襄州龍泉寺	出家後到建康從建初寺僧正烏瓊，後從興皇法朗。推測他也是在陳亡後返回荊州，住龍泉寺，講涅槃、三論，弟子成器者約有五十人。開皇十七年卒，59歲。	9：303–304
慧璿 (571–649)	襄陽	建康棲霞寺 安州大林寺 襄州光福寺	北周滅佛，南下入陳，先後到茅山明法師、棲霞山慧布處聽講。推測陳亡後到安州大林寺，又返鄉到襄州光福寺。唐初住龍泉寺。貞觀二十三年卒，79歲。	15：511–512
智閏 # (540–614)	襄陽人	建康長干寺 襄陽東都內慧日道場 長安禪定寺	20歲前往鄴城，先後追隨遵統、光統。又南下建康，從長干寺辯公習三論數年。後還漢陰（襄陽）。隋大業初，入洛陽慧日道場。大業十年，敕往岷蜀祭禱江神，返長安，卒於禪定寺，75歲。	10：342–343
慧曠 (534–613)	譙國人 / 襄陽	襄陽遍覺道場、興國寺 丹陽攝山棲霞寺、歸善禪房	12歲於江陵出家，遊方各地：建康、嶺南（真諦）、廬山、湘郢二州。陳末，返住襄陽遍覺道場。隋滅陳，奉敕移居興國寺。大業初，被延至江都，以疾勅往棲霞山靜養。後往歸善禪房，大業九年卒，80歲。	10：346–347

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
智曠 (526–600)	荊州新豐縣	荊州四望山開聖寺 咸陽佛迹寺	年近 40 才剃度，頭陀於荊州四望山（湖北荊門市紀山）。隋開皇七年，後梁亡，被召北上，曾在咸陽造佛迹寺。後返回荊州，開皇二十年，卒於四望開聖寺，75 歲。弟子法運。	27： 1048–1050
法運	荊州長林人	荊州開聖寺、龍歸精舍	從智曠禪師出家，修學禪要，另開開聖寺西北建道場。隋末，蕭銑（583–621）在州內別置龍歸精舍加以奉敬。唐武德年中卒，60 歲，葬於智曠墓側。	27： 1067–1068
慧耀 (525–603)	襄陽人	江陵導因寺 荊州內華寺	在衡山追隨慧思數年，後到巴丘（湖南岳陽），受道懿邀延至江陵導因寺，行禪十四年。陳亡，智顛返鄉時嘆為賢友。仁壽二年前往內華寺，隔年卒，79 歲。	27：1064
智顛 # (531–597)	潁川人 / 荊州華容	建康瓦官寺 荊州一音寺 天台山國清寺	陳時在建康瓦官寺創建禪法，太建七年入天台山。後應陳後主邀延入京數年。陳亡，溯江西行，至廬山。開皇十一年，因揚州總管晉王楊廣致書累請，折返江都。又溯江西行荊州，在當陽玉泉山立一音寺。開皇十五年，再受晉王請至江都講經。後返回天台山，開皇十七年卒，67 歲。	17： 623–635
灌頂 # (561–632)	常州義興 / 臨海章安	建康瓦官寺 天台山國清寺	20 歲左右拜天台智顛為師。陳至德元年，陪智顛到建康。陳亡，隨從西行荊州。開皇十一年，智顛應揚州總管晉王楊廣之邀往江都，灌頂隨侍。後俱返天台。開皇十七年，智顛去世，灌頂到江都稟告。其後，曾數次應命出山，如仁壽二年入京，大業七年前往涿野（河北涿鹿）行在。唐貞觀六年卒，72 歲。	19： 716–720

說明：僧侶名後加 # 者，表示該僧在陳亡後先溯江西行，後才定居於天台或受召北上。

(三) 其他 (1 位)

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
慧暲 (547-633)	安陸人	茅山 安州方等寺	前往師從苞山(茅山)明法師, 30歲(576)始昇法座宣講。隋大業年間, 到四川成都、綿、梓等地弘法。唐初返歸安州, 靜修五年餘, 由信眾迎回方等寺。貞觀七年卒, 87歲。	13 : 433-434

三、受召北上 (32 位)

(一) 從建康徵召 (18 位)

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
道尼	九江	長安大興善寺	又稱尼公、尼論師。師從真諦, 興講攝論。隋開皇十年下勅追入京師, 開悟弘多。自是南中無復講主。	1 : 26 法泰附傳
智光	江州人	京師大興善寺 廬山	尼論師之弟子, 少聽攝論。開皇十年, 因尼論師受召, 相從入京, 住大興善寺。仁壽年間, 送舍利至循州。返京後頻講攝論。晚返廬山安禪, 卒於山舍。	28 : 1103-1104
智脫 (541-607)	江都郡人	江都慧日道場 長安日嚴寺 東都內慧日道場	陳時在建康聽興嚴寺曇法師講新成論。陳亡, 隋文帝在岐陽宮建齋發講, 召智脫先昇寶座。晉王楊廣搜入江都慧日道場。隨從入京, 住日嚴寺。曾與吉藏論辯。大業元年, 隨駕到洛陽, 三年正月卒, 67歲。	9 : 322-325
僧粲 (529-613)	汴州陳留人	京師大興善道場	遊學為務, 涉歷齊、陳、周三國, 自號三國論師。開皇十年, 敕入長安興善寺。仁壽年間, 曾送舍利至汴州、滑州。大業初, 苦辭不入大禪定寺。大業五年, 齊王楊暕盛引僧粲等三十餘人, 與吉藏論辯。大業九年卒於興善寺, 85歲。弟子僧鸞、僧鳳。	9 : 330-332 11 : 394

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
法稱	江南人	長安定水寺	善於誦經披導。陳亡，與白雲經師一同入京，住興善寺、定水寺。仁壽年間，兩人同以 80 餘歲去世。	31：1244
白雲	江南人	長安定水寺	善於誦經披導。陳亡，與法稱一同入京，住興善寺、定水寺。仁壽年間，兩人同以 80 餘歲去世。	31：1244
道莊 (525–605)	揚州建業人	江都慧日道場、長安日嚴寺、東都內慧日道場	初聽彭城寺瓊法師成實，後從興皇法朗聽四論。晉王楊廣召入內道場，未又追入京師日嚴寺。引處宮闈，令其講授。晚出曲池日嚴本室，講法華。大業初年，隨駕東指，因疾卒於洛陽，81 歲。	9： 327–328
智矩 (535–606)	吳郡人	江都慧日道場、長安日嚴寺	陳時從興皇法朗習三論，後往浙東弘法。陳亡又返建康建初寺，受隋蔣州刺史郭演奉敬。晉王楊廣召入慧日道場。開皇十九年，勅入長安日嚴寺。大業二年卒，72 歲。弟子慧感、慧蹟，留在南方傳法。	11： 374–376
辯義 (541–606)	貝州清河人	長安日嚴道場	少出家，初師猷論師學雜心，年始登冠，便就講說。北周平齊滅佛，南下建康，傳弘小論。晉王楊廣搜選名德，召入日嚴寺。大業二年卒，66 歲。	11： 378–380
慧乘 (555–630)	徐州彭城人	江都慧日道場（後隨楊廣行幸多處）京師勝光寺	依叔祖智強（陳廣陵大僧正）出家，16 歲到建康，聽莊嚴寺智囀講成實。陳亡，晉王楊廣召入江都慧日道場，號為家僧，從王入朝。後入洛陽。煬帝即位，隨駕行幸。大業六年，與三大德在洛陽四方館仁王行道。又從駕張掖。唐初，入長安勝光寺，貞觀四年卒，76 歲。	25： 938–942
智雲 (烏雲)		江都慧日道場	善經唄，與白雲經師相對，世號烏雲。晉王楊廣欣其詞令，召入江都慧日道場。卒於長安，50 歲。	31：1244– 1245 法稱 附傳
善權 (553–605)	揚都人	長安日嚴道場	住寶田寺，聽採成論。開皇末，晉王楊廣召入長安日嚴寺。仁壽末年，獻后去世，與立身分番禮導。大業初年，終於日嚴寺，53 歲。弟子法綱，傳師導法。	31：1255– 1256

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
法琰 (636年卒)	江表金陵人	長安日嚴寺 玄法寺	陳時住願力寺，聽莊嚴寺嚼法師講成實。隋開皇末，晉王楊廣召入長安日嚴寺。唐初，移居玄法寺，善唄讚。貞觀十年卒，90餘歲。	31：1259
僧定 (624年卒)	丹陽人	長安禪定寺 京師大莊嚴寺	本學成實，後習禪。初栖鍾山，仁壽年末，召入長安禪定寺，道場上首保恭即其弟子。隋末，栖心南山太和寺。唐武德七年卒，80餘歲。	19： 695-696
保恭 (542-621)	青州人 / 住建康	建康攝山棲霞寺 長安禪定道場 京師大莊嚴寺	先後師從開善寺徹法師、慧曉禪師、高昌慧嵩。陳至德初，入攝山。直到隋仁壽末年，才被徵入長安，為禪定道場主。齊王楊暕禮以為師。唐初避官於藍田悟真寺，武德二年詔還，改禪定寺為大莊嚴寺。武德四年卒，80歲。	11： 387-389 29：1177
慧因 (539-627)	吳郡海鹽	建康長干寺 長安禪定寺 京師大莊嚴寺	陳時師事建康開善寺慧熙、建初瓊法師、鍾山慧曉、智曜，及長干寺辯法師。陳末隋初，在長干寺授業近三十年。仁壽三年，召入禪定寺。為唐初十大德之一，貞觀元年卒於大莊嚴寺，89歲。	13： 431-433
慧璉 (634年卒)	揚州江都人	長安禪定寺 京師普光寺	依榮法師出家，聽攝論。隋仁壽中，從榮法師被召入禪定寺。隋末，率禪定寺眾禦敵。唐貞觀初，任雲花寺上座，弘攝論。晚徵入普光寺，八年卒，50餘歲。	23： 858-859
立身	金陵人	江都慧日道場 東都慧日道場	善導達之務，稍晚進入慧日道場。大業初年，從駕東都，遂終於彼，年80餘。	31：1254

(二) 從江都徵召 (5 位)

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
法澄	吳郡人	建康興皇寺 江都開善寺 長安日嚴寺 東都內慧日道場	陳時在建康從興皇法朗習三論，後在江都開善寺聚徒立講。晉王楊廣置四道場，被召入。仁壽三年，敕入長安日嚴寺，披講大智度論。煬帝徙駕東都，從出嶠右，因疾而終，70 餘歲。	9： 326-327
明舜 (547-606)	青州人	江都安樂寺 長安日嚴道場	原北齊僧人，陳太建九年，齊亡，北周廢佛，乃南下建康，後住江都安樂寺。又被晉王楊廣招入長安日嚴寺。仁壽四年，送舍利蘄州。大業二年卒，60 歲。弟子慧相，弘法江都。	11： 380-381
法侃 (551-623)	滎陽人	江都安樂寺 長安日嚴寺 京師大興善寺	北齊亡，北周滅法，南渡至建康。陳亡，北上江都安樂寺。曾從清信士曹毗習攝論。晉王楊廣任揚州總管，召入長安日嚴寺。仁壽年間，送舍利至宣州、黎州。唐初，移住大興善寺，武德六年卒，73 歲。	11： 389-391
慧韻 (564-637)	建業	長安日嚴寺 京師崇義寺	陳太建中剃度。陳亡，北上江都，從解法師習成論。開皇末，晉王楊廣召入長安日嚴寺。唐初，住桂陽長公主造的崇義寺。貞觀十一年卒，74 歲。	14： 484-486
曇瑋	江都人	長安日嚴寺	少學成實論，兼涅槃、小品等。開皇末，晉王楊廣召入長安日嚴寺。內史令蕭瑋兄弟奉為家僧。仁壽末，送舍利於熙州。後住弘善寺，武德初卒，83 歲。	28： 1096-1097

(三) 從會稽(越州)徵召(3位)

僧侶	里籍/居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
吉藏 (549–623)	安息人	會稽嘉祥寺 江都慧日道場 長安日嚴寺 京師延興寺	少從興皇法朗出家，19歲(567)，譽滿揚州。陳亡，至會稽嘉祥寺。開皇末，召入江都慧日道場，後入長安日嚴寺。齊王楊暕以吉藏為論主，邀三國論師僧粲等論難，眾莫能抗，遂禮以為師。唐初，齊王李元吉邀住延興寺，武德六年卒，75歲。	11：392–396
智凱	江表揚都人	會稽嘉祥寺 長安定水寺	陳亡，前往會稽師從吉藏，從受三論。隋開皇末年，吉藏被召入京，陪同前往。隋末唐初，以唱導知名。後因故被徙於原部(關內道原州)。江夏王李道宗督靈州、巡撫燕山，均攜隨任所。後在燕山去世。	31：1260–1261
智果	會稽剡人	江都(慧日道場?) 東都慧日道場	因不欲為晉王楊廣寫書，長囚江都，令守寶臺經藏。楊廣為太子後，仁壽初，出巡揚越，上〈太子東巡頌〉而被釋。召入慧日，終於東都，60餘歲。	31：1256

(四) 從荊州徵召(4位)

僧侶	里籍/居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
法論 (528–605)	南郡人	江都慧日道場 長安日嚴寺 東都內慧日道場	初住荊州天皇寺，後至建康習成論。又為梁明帝厚禮徵召。晉王楊廣召入道場，後入長安日嚴寺。楊廣為太子時，優禮彌厚。大業元年，隨駕至洛陽，不久去世，78歲，葬於荊楚。	9：328–329
慧蹟 (580–636)	荊州江陵人	長安清禪寺	9歲從隱法師出家，12歲(591)，創開涅槃，辯答冷然。荊州刺史元壽(550–612)奏聞，詔入長安清禪寺。從應禪師習禪，隋末隱於終南山。唐初入京，在延興寺與吉藏論辯。貞觀十年去世，57歲。	3：68–72

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
洪哲	荊州襄陽人	東都內慧日道場	初在襄陽開法肆，以達解之望被徵延至慧日道場，與龍泉寺慧哲並稱為「前後兩哲」。在慧日道場，曾向靜琳（565-640）問難。	9：304、 20：746
智閏 (540-614)	襄陽人	建康長干寺 襄陽 東都內慧日道場 長安禪定寺	20歲前往鄴城，先後追隨遵統、光統。又南下建康，從長干寺辦公習三論數年。後還漢陰（襄陽）。隋大業初，入洛陽慧日道場。大業十年，敕往岷蜀祭禱江神，返長安，卒於禪定寺，75歲。	10： 342-343

(五) 從嶺南及其他地方徵召 (2位)

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
慧越	嶺南人	江都慧日內道場	住羅浮山，聚眾禪業。開皇末年，晉王楊廣召入慧日道場，並隨行入京。返揚州途中病逝，歸葬羅浮山。	17：641
智騫	江表人	東都慧日道場	偏洞字源，精閒通俗，晚以所學追入道場，正字讎校著作。	31：1256 智果附傳

四、自行北上 (7位)

(一) 一般徙移 (4位)

僧侶	里籍 / 居地	曾住屬寺院	動向事略	資料來源
慧暉 (515-589)	義興陽羨人	江表徐方中寺	前往建康聽龍光僧綽、舒法師等講成論。陳至德元年為京邑大僧都，四年轉大僧正。陳亡，北上徐州。開皇九年卒，75歲，窆於鍾山。	9： 305-306
智疑	襄陽人	京師靜法寺	其先為康居王胤，後住襄陽。24歲前往洛陽，師從慧遠。講傳十地、涅槃。後入關中，住靜法寺。仁壽年間，送舍利到瓜州。唐初卒，70餘歲。	28：1128

僧侶	里籍 / 居地	曾住屬寺院	動向事略	資料來源
慧超 (546–622)	丹陽建康人	嵩山 長安定水寺 終南山藍谷 悟真寺 大禪定寺	曾與天台智顛、仙城命公追隨衡山慧思。陳亡，北入嵩高，餌藥坐禪。隋太子楊勇召集名德到長安，特留供養。後住定水寺，又受淨業法師邀至藍田谷悟真寺。煬帝即位，召入大禪定寺，後許還山。唐初，慧因、保恭等咸就栖止。武德五年卒，77歲。	29： 1176– 1177 11：388 保恭
圓光 (532–630)	新羅人	建康莊嚴寺 蘇州虎丘山 新羅國皇隆寺	25歲(556)乘船到建康，聽莊嚴寺旻公弟子講法後出家。後往蘇州虎丘山，講成論、般若。陳亡，在建康險為亂兵所殺。開皇九年，前往長安，參習攝論。在新羅王請求下返國。貞觀四年卒，99歲。	13： 438–439

(二) 復歸北返 (3位)

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
慧瓚 (536–607)	滄州人	趙州封龍山 太原開化寺 西京禪定道場	北齊時在定州，北周廢佛，避地南陳，流聽群師。隋開皇弘法，返於趙州西封龍山。并州總管秦王楊俊延請至太原蒙山開化寺。獻后崩，召入禪定寺。又受邀入終南山龍池寺，大業三年卒，72歲。	18： 673–674
曇遷 (542–607)	博陵饒陽人	長安大興善寺 西京禪定道場	北齊時在定州出家，後到鄴師從曇遵。北周平齊廢佛，遂南下建康道場寺。隋興，持攝論北返，入彭城，創開北土攝論。賀若弼鎮揚州，邀至廣陵。復受延回徐州。開皇七年，敕入長安大興善寺。十年，隨駕至晉陽。敕為蜀王楊秀在長安置勝光寺，入寺受供養。十三年，隨駕至岐州。十四年，從駕祭祀泰山。仁壽年間，送舍利至岐州。獻后崩，置禪定寺，以曇遷為寺主。大業三年，卒於禪定寺，66歲。	18： 659–668

僧侶	里籍 / 居地	曾住寺院	動向事略	資料來源
寶安	兗州人	京師淨影寺	初依慧遠，周滅齊亡，南投陳國。隋興，返鄉，行次灑洛，又從慧遠。開皇七年入關，住淨影寺。仁壽二年，送舍利於營州。晚還京寺，不測其終。	28：1117

製表說明：

- 1、本表主要據道宣撰，郭紹林點校：《續高僧傳》（北京：中華書局，2014年）編製，表格中所示資料來源為該書的卷數與頁碼。
- 2、「曾住寺院」的欄位僅標注幾座主要寺院。
- 3、僧侶的動向概分四類，但部分僧侶的動向不只一類，表中以特殊符號加以識別。如受召北上者，若在陳亡後仍留止舊地一段時間，至開皇末年以後才被徵召，分類上以「受召北上」為主，但也會列入「留止舊地」，並特別標示。又如智顛與灌頂，師徒二人在陳亡後曾溯江西行至荊州，後定居於天台，分類上以「留止舊地（天台）」為主，但亦列入「溯江西行」。以及智闍，亦先溯江西行，後受召北上，分類上以「受召北上」為主，但也見於「溯江西行」。

引用書目

中文書目

- 丁邦友：〈論六朝時期嶺南的佛教及其與官僚士商的關係〉。《廣州大學學報（社會科學版）》第1卷第1期（2002年），頁60–64。
- 王亞榮：〈日嚴寺考——兼論隋代南方佛教義學的北傳〉。《中華佛學學報》第12期（1999年），頁197–210。
- 王其禕、周曉薇編著：《隋代墓誌銘彙考》。北京：綫裝書局，2007年。
- 司馬光編著，胡三省音注：《資治通鑑》。臺北：宏業書局，1985年。
- 志磐：《佛祖統紀》。收入《大正新修大藏經》，第49冊，頁129–476。臺北：新文豐出版公司，1988年。
- 李四龍：《天台智者研究——兼論宗派佛教的興起》。北京：北京大學出版社，2003年。
- 李勤合：《早期廬山佛教研究》。南昌：江西人民出版社，2011年。
- 姚思廉等撰：《陳書》。北京：中華書局，1972年。
- 姚培鋒、齊陳駿：〈東晉南朝時期西來高僧與浙東佛教——讀慧皎《高僧傳》〉。《敦煌研究》2009年第2期，頁90–98。
- 郁賢皓：《唐刺史考全編》。合肥：安徽大學出版社，2000年。
- 馬德：〈敦煌高僧曇猷與浙江佛教〉。《敦煌學輯刊》2005年第2期，頁211–220。
- 許展飛、陳長琦：〈東晉荊州佛教崛起原因考〉。《學術研究》2008年第4期，頁157–158。
- 郭紹林：〈隋代東都洛陽的佛教內道場和翻經館〉。《世界宗教文化》2006年第4期，頁29–31。
- 陳志遠：〈六朝前期荊襄地域的佛教〉。《中山大學學報》2019年第

- 2 期，頁 108-123。後收入氏著：《六朝佛教史研究論集》，頁 45-82。新北：博揚文化，2020 年。
- 彭雲：〈從現存文物看南朝時期會稽地區的佛教〉。《敦煌學輯刊》1998 年第 1 期，頁 108-114。
- 湯用彤：〈攝山之三論宗史略考〉。收入氏著：《魏晉玄學論稿及其他》，頁 107-115。北京：北京大學出版社，2010 年。
- 費長房：《歷代三寶紀》。收入《大正新修大藏經》，第 49 冊，頁 22-128。臺北：新文豐出版公司，1988 年。
- 黃海濤：〈南朝荊州江陵的佛教傳播與發展〉。收入林學忠、黃海濤主編：《宗教·藝術·商業——城市研究論文集》，頁 1-99。香港：中華書局，2015 年。
- 道宣撰，郭紹林點校：《續高僧傳》。北京：中華書局，2014 年。
- 道宣撰，劉林魁校注：《集古今佛道論衡校注》。北京：中華書局，2018 年。
- 趙萬里：《漢魏南北朝墓誌集釋》。臺北：鼎文書局，1975 年。
- 劉世珩：《南朝寺考》。民國三十三年〔1944〕普慧大藏經刊行會校印本。
- 劉淑芬：《六朝的城市與社會（增訂本）》。南京：南京大學出版社，2021 年。
- ：〈隋代的南方政策〉。臺北：臺灣大學歷史學研究所碩士論文，1978 年。
- 蔡宗憲：〈五至七世紀的攝山佛教與僧俗網絡〉。《臺灣師大歷史學報》第 55 期（2016 年），頁 47-101。
- 聶順新：〈隋代的嶺南佛教活動〉。《韶關學院學報》第 30 卷第 2 期（2009 年），頁 6-10。
- 藍吉富：《隋代佛教史述論》。臺北：臺灣商務印書館，1993 年。
- 魏徵等撰：《隋書》。北京：中華書局，1982 年。

外文書目

船山徹（Funayama Toru）：〈真諦の活動と著作の基本的特徴〉。收

- 入氏編：《真諦三藏研究論集》，頁 1-86。京都：京都大學人文科學研究所，2012 年。
- 古田紹欽（Furuta Shokin）：〈禪定寺の変遷と其住僧〉。《支那仏教史学》第 3 卷第 2 號（1939 年），頁 77-85。
- 野村耀昌（Nomura Yosho）：《周武法難の研究》。東京：東出版，1976 年。
- 諏訪義純（Suwa Gijun）：《中国南朝仏教史の研究》。京都：法藏館，1997 年。
- 塚本善隆（Tsukamoto Zenryu）：〈隋の江南征服と佛教——晉王廣（煬帝）と江南佛教〉。《佛教文化研究》第 3 號（1953 年），頁 1-24。後收入氏著：《塚本善隆著作集（第三卷）：中國中世仏教史論攷》，頁 145-190。東京：大東出版社，1975 年。
- 山崎宏（Yamazaki Hiroshi）：《隋唐仏教史の研究》。京都：法藏館，1967 年。
- 吉川忠夫（Yoshikawa Tadao）：〈五、六世紀東方沿海地域と佛教——攝山棲霞寺の歴史によせて〉。《東洋史研究》第 42 卷 3 期（1983 年），頁 391-417。中譯本為吉川忠夫撰，王維坤譯：〈五、六世紀東方沿海地域與佛教——攝山棲霞寺的歷史〉。《敦煌學輯刊》1991 年第 2 期，頁 91-103。

The Movement of Monks in the Jiangnan Area during the Chen and Sui Dynasties

TSAI Tsung-hsien

Department of History, Taiwan Chung Hsing University

In the ninth year of the Kaihuang era (589), the Sui army crossed the river to conquer Chen. When the country was in ruins, the movements of monks within the Chen territory became a focal point of interest. Previous studies on Buddhism during the Chen and Sui dynasties often approached the topic from the perspective of the rulers, the Sui dynasty's control of Buddhism in the south of the Yangtze River, or the prosperity of Buddhism in the Sui dynasty. This article, on the other hand, examines the period from the perspective of the monks in the south of the Yangtze River, outlines their movements before and after the fall of the dynasty, and assesses the impact of the Sui's conquest on them.

The movements of monks in the south of the Yangtze River during the Chen-Sui transition can roughly be divided into four categories: 1. staying in their original locations, 2. traveling westward along the Yangtze River, 3. going northward when called upon, and 4. going northward on their own initiative. Those who went north under summons accounted for about 34.4%. During the Sui period, the recruitment of monks from Jiangnan was gradual. Emperor Wen usually issued summons when monks were required to build new Buddhist temples and there was a need for manpower and to fill monastic quotas. Between each round of summoning, there were several years of gap, and many local officials displayed their reverence to eminent monks by appointing them to official positions. After the second year of the Daye era (606), the movement of monks in the south of the Yangtze River became more stable. It was not until the chaos of the late Sui dynasty that major migrations were observed again.

Keywords: Jiangnan monks, Jiankang Buddhism, Huiri Temple, Emperor Yang of Sui Dynasty, *Xu gaoseng zhuan* 續高僧傳 (Continued Biography of Eminent Monks)